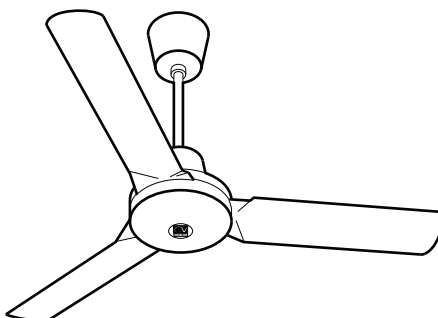
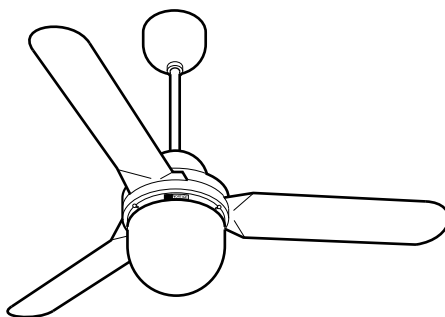
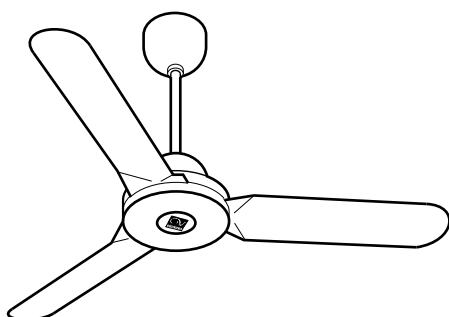

NORDIK INTERNATIONAL PLUS

**UK
CA** **CE**



Prima di usare il prodotto leggere attentamente le istruzioni contenute nel presente libretto. Vortice non potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni a persone o cose causati dal mancato rispetto delle indicazioni di seguito elencate, la cui osservanza assicurerà invece la durata e l'affidabilità, elettrica e meccanica, dell'apparecchio.

Conservare sempre questo libretto d'istruzioni.

Read the instructions contained in this booklet carefully before using the appliance.

Vortice cannot assume any responsibility for damage to property or personal injury resulting from failure to abide by the instructions given in this booklet.

Following these instructions will ensure a long service life and overall electrical and mechanical reliability.

Keep this instruction booklet in a safe place.

Avant d'utiliser le produit, lire attentivement les instructions contenues dans cette notice.

La société Vortice ne pourra être tenue pour responsable des dommages éventuels causés aux personnes ou aux choses par suite du non-respect des instructions ci-dessous.

Le respect de toutes les indications reportées dans ce livret garantira une longue durée de vie ainsi que la fiabilité électrique et mécanique de l'appareil.

Conserver toujours ce livret d'instructions.

Vor Installation und Anschluss dieses Produkts müssen die vorliegenden Anleitungen aufmerksam durchgelesen werden.

Vortice kann nicht für Personen- oder Sachschäden zur Verantwortung gezogen werden, die auf eine Nichtbeachtung der Hinweise in dieser Betriebsanleitung zurückzuführen sind. Befolgen Sie alle

Anweisungen, um eine lange Lebensdauer sowie die elektrische und mechanische Zuverlässigkeit des Geräts zu gewährleisten.

Diese Betriebsanleitung ist gut aufzubewahren.

Indice IT

Descrizione ed impiego	5
Attenzione	5
Avvertenza	5
Installazione	6
Pulizia	6
Collegamenti elettrici	6
Smaltimento	6
Figure	29

Table of Contents EN

Description and use	8
Warning	8
Caution	8
Installation	9
Cleaning	9
Electrical connections	9
Disposal	9
Figures	29

Index FR

Description et mode d'emploi	10
Attention	10
Avertissement	10
Installation	11
Nettoyage	11
Branchements électriques	11
Élimination	11
Figures	29

Inhaltsverzeichnis DE

Beschreibung und Anwendung	13
Achtung	13
Hinweis	13
Installation	14
Reinigung	14
Stromanschlüsse	14
Entsorgung	14
Abbildungen	29

Any kind of modification shall be considered as product tampering and shall nullify the relative warranty.

- Precautions must be taken to prevent gas coming from the gas flue pipe or from other fuel combustion units from entering into the room.
- Fans must be installed in such a way that the blades or impellers are positioned more than 2.3 m over the floor level.

Note. On Nordik 1 S/L models it is necessary to install an incandescence lamp with an E27 fitting and a maximum power of 150 W and fix the globe in place with the three screws provided (Fig.21) after performing the connection. It is also possible to use neon lamps with E27 fittings provided they have the same power of the incandescence lamps.

Installation

Figures: 4 - 27.

WARNING! The anchoring devices shown in figures 4 are purely indicative. Respect the instructions given below to install the appliance.

1. Check that the intended ceiling is structurally suited to support the weight of the product.
2. Pay attention that the anchoring devices do not jeopardize the structural strength of the intended ceiling.
3. Use correctly tightened anchoring devices suited to the weight of the product and to the type of the ceiling. Make sure that these are of a type that cannot be unscrewed by the rotation of the product.

Cleaning

Figures: 28-30.

Before cleaning the unit or carrying out maintenance operations turn the main switch off and remove the plug from the power supply.

Electrical Connections

Figure 31-33.

Disposal

This product complies with Directive 2012/19/EU on the management of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

The crossed-out wheeled bin symbol on the appliance indicates that, at the end of its life, the product should not be discarded together with household waste but must be taken to a separate collection point for electrical and electronic equipment. This will avoid negative effects on the environment and health, and will encourage correct treatment, disposal and recycling of the materials from which the product is made.



Contact the municipal authority for the location of this type of facility. Alternatively, the distributor is obliged to take back the appliance to be disposed of free of charge in exchange for the purchase of an equivalent appliance.

EC Declaration of Conformity

VORTICE ELETTROSOCIALI S.p.A
Strada Cerca, 2 - frazione di Zoate
20067 TRIBIANO (MI) - ITALY

declare that products in the following range:

NORDIK DESIGN 1S - 1S/L
NORDIK INTERNATIONAL PLUS

conform with European Directives

2006/42/CE

according with the following:

EN 60204-1 (2006)

EN 12100-1 (2003)

EN 12100-2 (2003)

EN 13857 (2008)

2006/95/CE

according with the following:

EN 60335-1(2002) +A11(2004) +A1(2004)

+A12(2006) +A2(2006) +A13(2008)

EN 60335-2-80 (2003)+A1 (2004)+A2(2009)

EN 62233 (2008)

2004/108/CE

according with the following:

EN 55014-1(2006)

EN 55014-2(1997) +A1(2001)

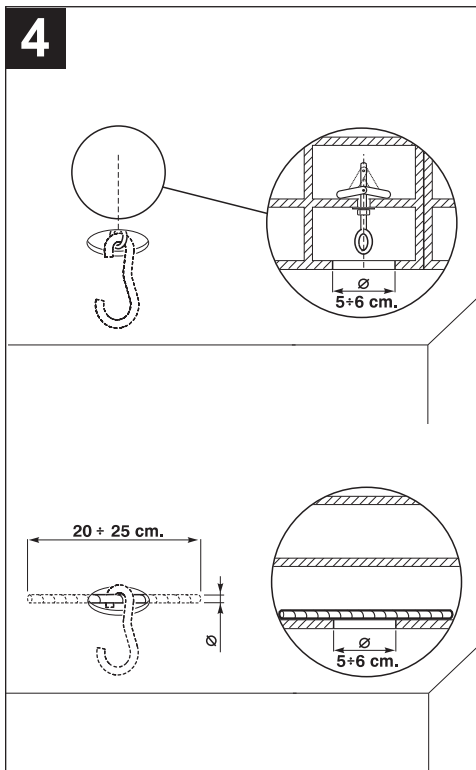
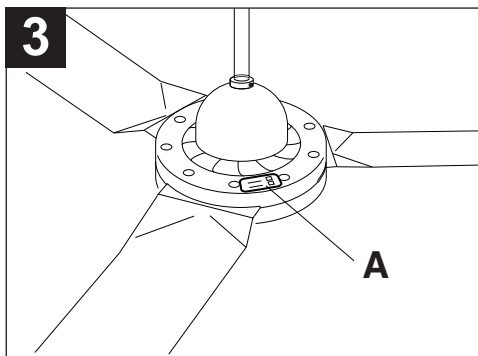
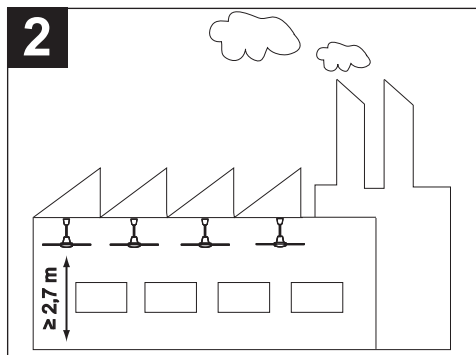
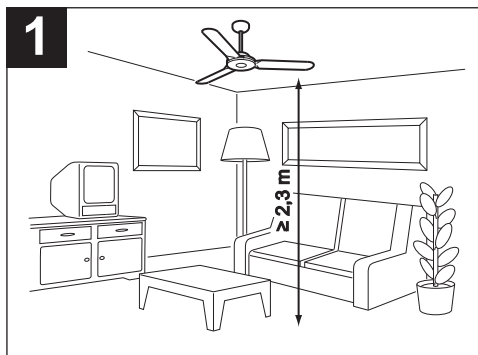
EN 61000-3-2(2006)

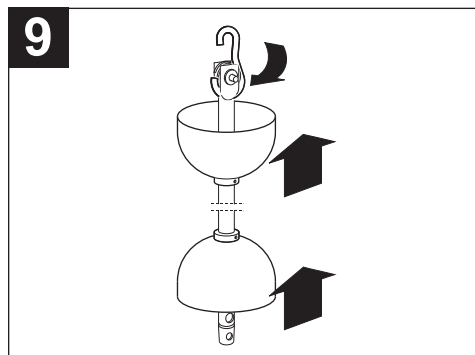
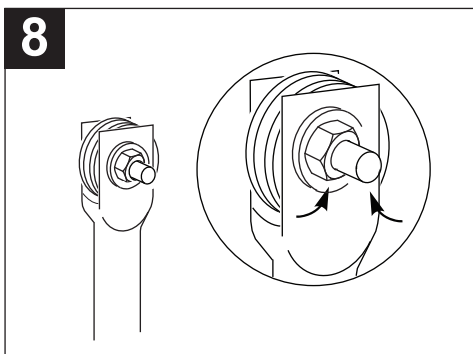
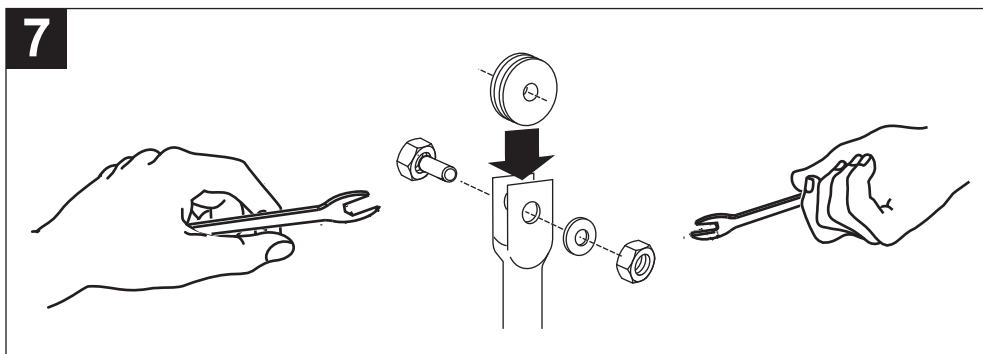
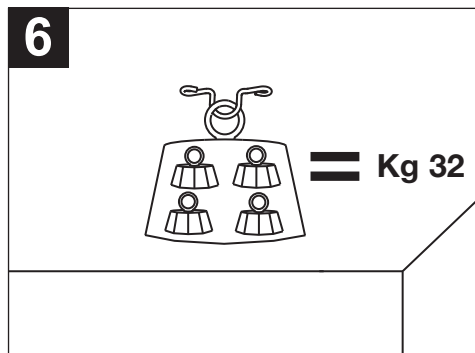
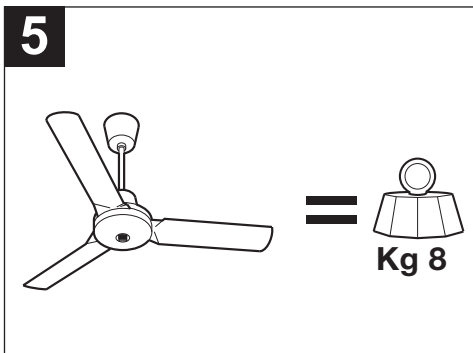
EN 61000-3-3(2008)

FIGURE

FIGURES
FIGURES
ABBILDUNGEN
FIGURAS

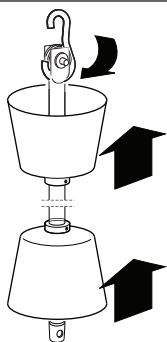
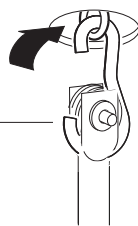
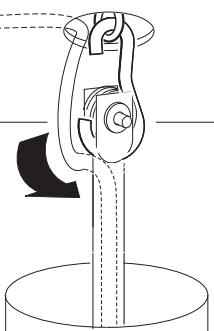
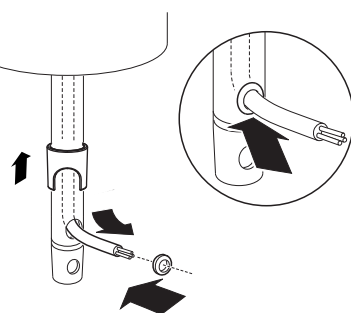
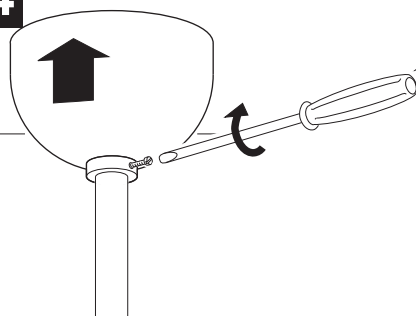
AFBILDUNGEN
FIGURES
FIGURILE
الرسم



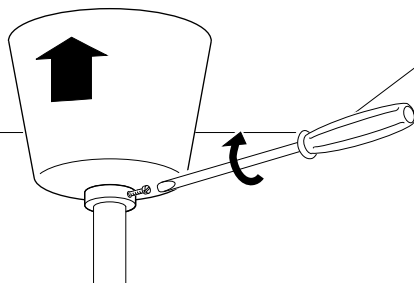


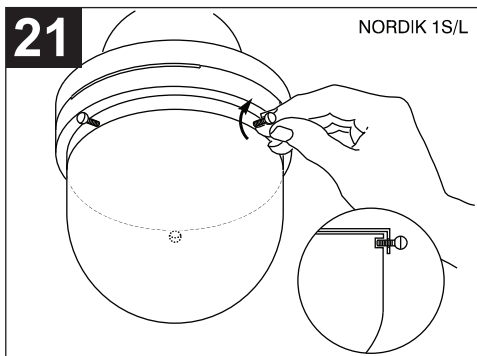
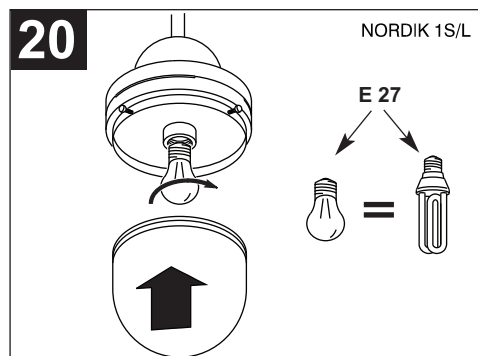
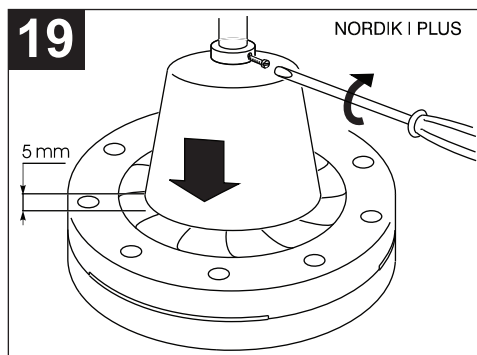
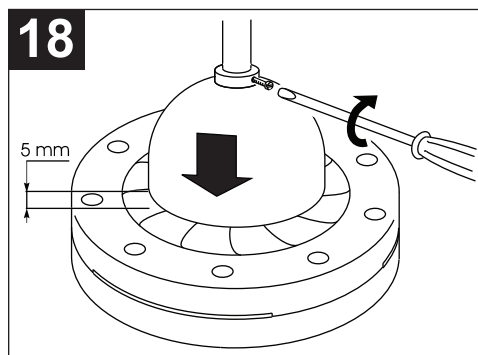
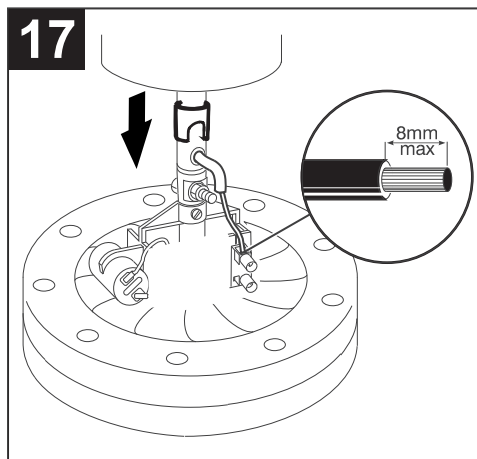
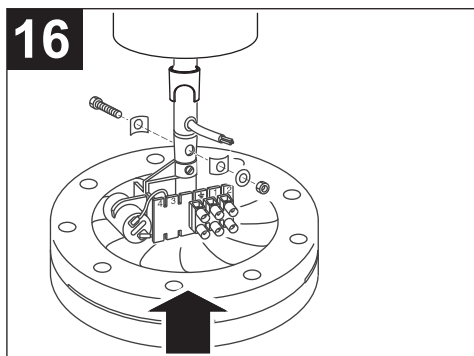
10

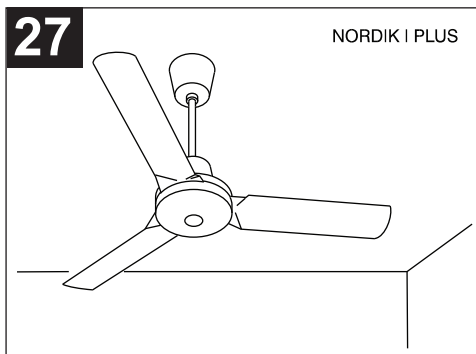
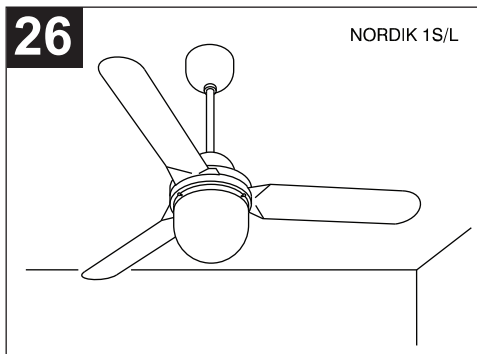
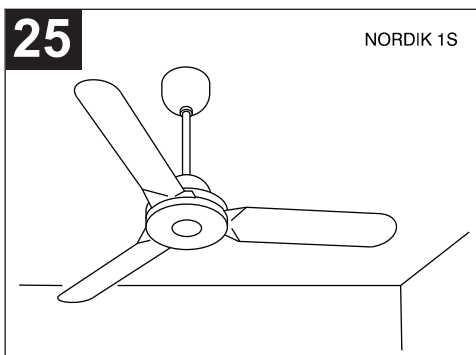
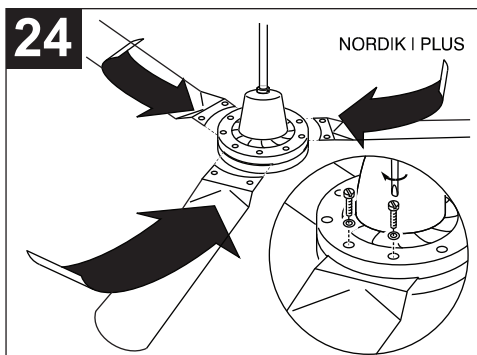
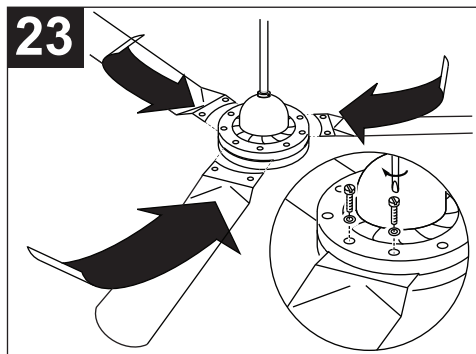
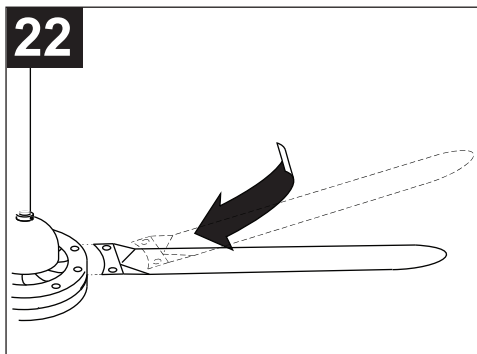
NORDIK I PLUS

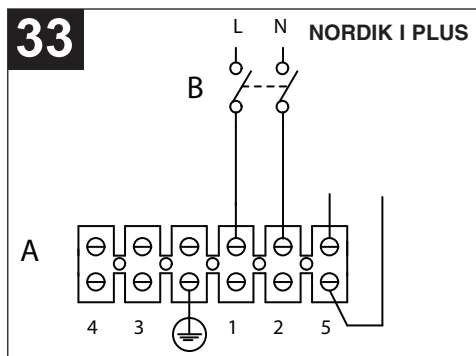
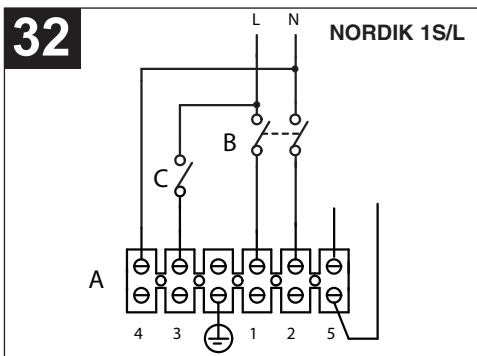
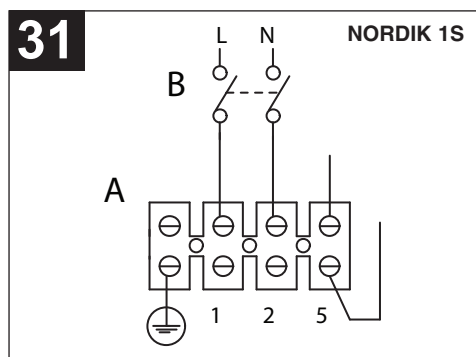
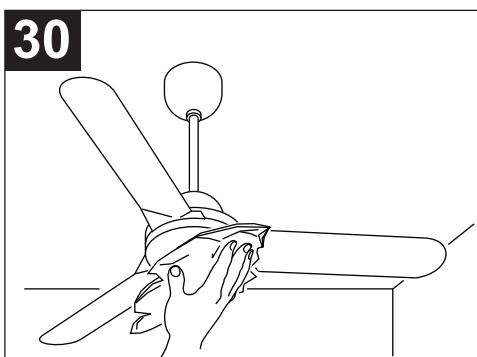
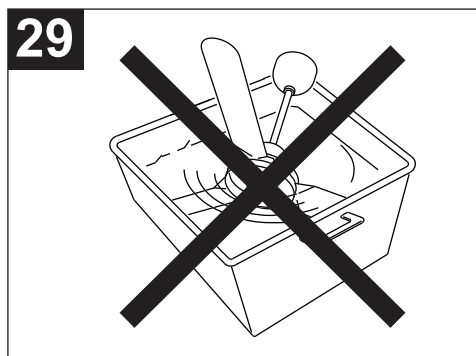
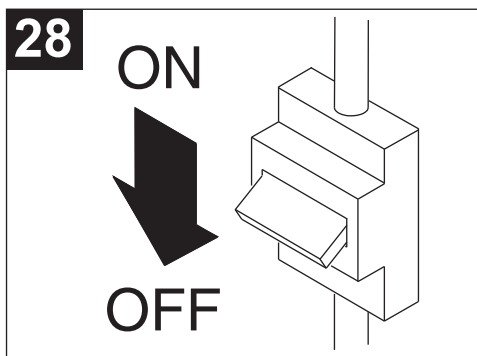
**11****12****13****14****15**

NORDIK I PLUS











VORTICE S.p.A. si riserva il diritto di apportare tutte le varianti migliorative ai prodotti in corso di vendita.
VORTICE S.p.A. reserves the right to make improvements to products at any time and without prior notice.
VORTICE S.p.A. se réserve le droit d'apporter toutes les variations afin d'améliorer ses produits en cours de commercialisation.
VORTICE S.p.A. behält sich vor, alle eventuellen Verbesserungsänderungen an den Produkten des Verkaufsangebots vorzunehmen.
VORTICE S.p.A. se reserva el derecho a hacer cambios en los productos para su mejora en cualquier momento sin previo aviso.
VORTICE S.p.A. 公司 股份有限公司 保留在产品销售期间进行产品改良的权利。

VORTICE GROUP COMPANIES

VORTICE S.P.A.

Strada Cerca, 2 - Frazione di Zoate
20067 - Tribiano (Milan)
Italy
Tel. (+39) 02 906991
vortice.com
postvendita@vortice-italy.com

BUSINESS UNIT INDUSTRIAL

Via B. Brugnoli, 3
37063 - Isola della Scala
(Verona) Italy
Tel. (+39) 045 6631042
vorticeindustrial.com
info@vorticeindustrial.com

VORTICE LIMITED

Beeches House-Eastern Avenue
Burton on Trent - DE13 0BB
United Kingdom
Tel. (+44) 1283-49.29.49
vortice.ltd.uk
sales@vortice.ltd.uk

CASALS VENTILACIÓN AIR INDUSTRIAL S.L.

Ctra. Camprodon, s/n 17860
Sant Joan de les Abadesses
(Girona) Spain
casals.com
Tel. (+34) 972720150
ventilacion@casals.com

VORTICE LATAM S.A.

Bodega #6
Zona Franca Bes Alajuela - Alajuela 20101
Costa Rica
Tel. (+506) 2201.6934
vortice-latam.com
info@vortice-latam.com

VORTICE VENTILATION SYSTEM

(Changzhou) Co. LTD
No. 388 West Haunghe Road
Building 19, Changzhou, Post Code: 213000 China
Tel. (+86) 0519 88990150
vortice-china.com
vortice@vortice-china.com